TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TAM BÌNH** **TỈNH VĨNH LONG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 45/2019/QĐST-DS	*Tam Bình, ngày 16 tháng 10 năm 2019*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 10 tháng 7 năm 2019 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 168/2019/TLST-DS ngày 12 tháng 9 năm 2019.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng H; địa chỉ Tầng 4, Tòa nhà N04 T1, quận G, Thành phố Hà Nội.

Người đại diện hợp pháp của nguyên đơn:

- Ông Nguyễn Quốc C, nơi làm việc Tầng 4, Tòa nhà N04 T1, quận G, Thành phố Hà Nội là người đại diện theo pháp luật của nguyên đơn (Chủ tịch Hội đồng quản trị Ngân hàng H).

- Ông Huỳnh Thanh T2; nơi làm việc Số 9, 10, đường P, Phường 6, thành phố V, tỉnh Trà Vinh là người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn (Văn bản ủy quyền số 15/2019/QĐ-NH ngày 28 tháng 02 năm 2019).

- Ông Trần Anh K, sinh năm 1967; nơi làm việc Số 9, 10, đường P, Phường 6, thành phố V, tỉnh Trà Vinh là người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn theo ủy quyền lại của ông Huỳnh Thanh T2 (Văn bản ủy quyền số 259/2019/NH-TV ngày 07 tháng 9 năm 2019).

Bị đơn: Bà Trần Thị S, sinh năm 1967; cư trú tại Khóm 3, thị trấn Tam B1, huyện B2, tỉnh Vĩnh Long.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Bà Trần Thị S đồng ý trả nợ vay cho Ngân hàng H tính đến ngày 08 tháng 10 năm 2019 số tiền 98.748.299 (chín mươi tám triệu bảy trăm bốn mươi tám nghìn hai trăm chín mươi chín) đồng.

2.2. Bà Trần Thị S đồng ý tiếp tục trả lãi cho Ngân hàng H theo mức lãi suất thỏa thuận tại hợp đồng tín dụng số TD 42200006 ngày 04 tháng 11 năm 2016. Thời điểm trả lãi được tính kể từ ngày 09 tháng 10 năm 2019 cho đến khi trả xong dư nợ gốc số tiền 89.332.811 (tám mươi chín triệu ba trăm ba mươi hai nghìn tám trăm mười một) đồng.

2.3. Về án phí dân sự sơ thẩm:

2.3.1. Bà Trần Thị S đồng ý án phí sơ thẩm số tiền 2.468.707 (hai triệu bốn trăm sáu mươi tám nghìn bảy trăm lẻ bảy) đồng.

2.3.2. Hoàn trả cho Ngân hàng H được nhận lại số tiền 2.445.000 (hai triệu bốn trăm bốn mươi lăm nghìn) đồng tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu số No 0012100 ngày 12 tháng 9 năm 2019 tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tam Bình.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 của Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 của Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 của Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Vĩnh Long: 02;
- VKSND huyện Tam Bình: 02;
- CC.THADS huyện Tam Bình: 01;
- NĐ + ĐD.NĐ + BĐ: 05;
- Lưu hồ sơ vụ án: 01;
- Lưu án văn: 06.

THẨM PHÁN
(Đã ký)

Cao Minh Tân